**AUDIENCIA DE PERCEPCIÓN DOCUMENTAL**

En Santiago de Chile, a 18 de julio de 2018, siendo las 10:00 horas, en las oficinas ubicadas en Londres Nº79, comuna de Santiago, se efectúa la audiencia de percepción documental decretada en autos Rol N° 1-2017, con la asistencia de los miembros de la Comisión Arbitral, señores **Juan Pablo Román Rodríguez**, **Marcelo Barrientos Zamorano** y **Carlos Mercado Herreros**. Asiste también el Secretario de la Comisión, don **Javier Castillo Vial**. Por la parte demandante asisten su apoderada doña **Katherine González Navarro**. Por la parte demandada asisten sus apoderados don **Luis Antonio Navarro Vergara** y don **Pablo Muñoz Agurto**.

La audiencia se realiza en una sala de reuniones que cuenta con un PC y una pantalla de televisor en donde se proyecta la imagen.

**I.-** En primer lugar se conecta al PC el pendrive acompañado por la actora en el escrito de fojas 879, el cual contendría los anexos y documentos tenidos a la vista por los autores del informe de EY Audit SpA y que son parte integrante de dicho documento (este último fue acompañado en soporte papel e individualizado como **[NP-143]**)**.** Dentro del pendrive se encuentra una versión digital (PDF) del informe, la cual no será considerada por no haber sido acompañada en ese formato. Asimismo, hay una Carpeta de Archivos denominada “Anexo K Documentación de Respaldo”, la cual contiene 8 elementos encriptados, los cuales pueden ser abiertos introduciendo la clave “Nuevopudahuel2018”:

1. Planilla Excel: “00 Índice documentos de respaldo”
2. Archivo PDF: “01 Decreto Supremo del MOP 105”
3. Archivo PDF: “02 Texto Refundido Res. DGOP BALI- Aeropuerto”
4. Archivo PDF: “03 Demanda Nuevo Pudahuel contra el MOP”
5. Carpeta de Archivos: “04 Estacionamientos”, que contiene: **(i)** Carpeta de Archivos “4.1 Contratos Subconcesionarias” que contiene 3 documentos PDF: “4.1.1 Sociedad Administradora de Estacionamientos Maxximiza S.A. N°400”; “4.1.2 Saba Estacionamientos de Chile S.A. N°3442”; “4.1.3 Saba Estacionamientos de Chile S.A. N°3442 (Cesión cambio R.S y RUT)”. **(ii)** Carpeta de Archivos “4.2 Cartas Inspector del MOP” que contiene 3 archivos PDF: “4.2.1 CARTA NP 129.2016 DEL 16.02.2016”; “4.2.2 CARTA NP 063.2017 DEL 16.01.2017”; “4.2.3 CARTA NP 089.2018 DEL 17.01.2018”. **(iii)** Carpeta de Archivos “4.3 Declaraciones de Venta” que contiene 4 documentos PDF: “4.3.1 Declaraciones Maxximiza Oct 15 a Oct. 16”; “4.3.2 Declaraciones Maxximiza Octubre 15 a Octubre 17”; “4.3.3 Declaraciones Saba Noviembre y Diciembre 16”; “4.3.4 Declaraciones Saba Octubre 16 a Octubre 17”. **(iv)** Carpeta de Archivos “4.4 Facturas” que contiene 2 carpetas WinRAR ZIP: la primera, denominada “4.4.1 Facturas Maxximiza“, contiene 45 documentos PDF; la segunda, llamada “4.4.2 Facturas Saba”, el cual no pudo ser abierto en esta audiencia. **(v)** Carpeta WinRAR ZIP denominada “4.5 Libro de ventas Nuevo Pudahuel”, que contiene 6 documentos PDF y 20 planillas Excel; **(vi)** Carpeta WinRAR ZIP denominada “4.6 Formularios 29”, que contiene 26 documentos PDF.
6. Carpeta de Archivos: “05 Procesamiento equipaje-pasajeros”, que contiene: **(i)**  Carpeta WinRAR ZIP denominada “5.1 Contrato y addendum Nuevo Pudahuel y SITA”, que contiene 4 archivos PDF; **(ii)** Carpeta WinRAR ZIP denominada “5.2 Oficios DGAC”, que contiene 15 archivos PDF; **(iii)** Carpeta WinRAR ZIP denominada “5.3 Facturas Nuevo Pudahuel a SITA”, que contiene 27 archivos PDF; **(iv)** Carpeta WinRAR ZIP denominada “5.4 Libro de ventas Nuevo Pudahuel”, que contiene 6 archivos PDF y 20 planillas Excel; **(v)** Carpeta WinRAR ZIP denominada “5.5 Formularios 29”, que contiene 26 archivos PDF.
7. Carpeta de Archivos: “06 Servicio de embarque-desembarque”, que contiene: **(i)** Carpeta WinRAR ZIP denominada “6.1 Reportes Operacionales”, que contiene 15 Carpetas de Archivos, cada una de las cuales contiene la siguiente cantidad de planillas Excel: Carpeta 1 = 5; Carpeta 2 = 9; Carpeta 3 = 4; Carpeta 4 = 4; Carpeta 5 = 3; Carpeta 6 = 1; Carpeta 7 = 1; Carpeta 8 = 1; Carpeta 9 = 1; Carpeta 10 = 1; Carpeta 11 = 1; Carpeta 12 = 3; Carpeta 13 = 1; Carpeta 14 = 1; Carpeta 15 = 1. **(ii)** Carpeta WinRAR ZIP denominada “6.2 Facturas Nuevo Pudahuel a Clientes”, que contiene 409 documentos PDF; **(iii)** Carpeta WinRAR ZIP denominada 6.3 Libro de Ventas Nuevo Pudahuel, que contiene 6 documentos PDF y 20 planillas Excel; **(iv)** Carpeta WinRAR ZIP denominada “6.4 Formularios 29”, que contiene 26 documentos PDF.
8. Carpeta de Archivos: “07 Desembolsos accionistas”, que contiene: **(i)** Carpeta WinRAR ZIP denominada “7.1 Equity Calls, impuesto timbre y abono cartola”, que contiene 5 documentos PDF; **(ii)** Carpeta WinRAR ZIP denominada “7.2 Pagares”, que contiene 21 documentos PDF; **(iii)** archivo PDF denominado “7.3 Santiago-A&R Equity Contribution Agreement (Execution Version)”.

Se deja constancia que en conformidad a lo autorizado por la Comisión Arbitral, mediante resolución de fecha 13 de julio de 2018, se permite el ingreso a la sala a don **Edgardo Durán Rivera,** ya individualizado en autos. Tras serle exhibido el pendrive y su contenido, el Sr. Durán declara: reconozco el pendrive y su contenido, consistente en anexos y documentos tenidos a la vista en la elaboración del informe de EY Audit SpA y que son parte integrante del mismo. Efectuado lo anterior, se retira de la sala don Edgardo Durán Rivera.

A continuación, a solicitud de las partes, se le entrega a cada una copia digital íntegra del pendrive recién percibido.

**II.-** En segundo término se conecta al PC el pendrive acompañado por la actora con fecha 15/06/18, individualizado como “pendrive N° 36”, el cual contendría los documentos electrónicos referidos en los otrosíes de los escritos de fojas 333, 336 y 338. Dentro del pendrive hay 16 elementos: NP-01, NP-02, NP-03, NP-04, NP-05, NP-06, NP-16, NP-17, NP-19, NP-21, NP-24, NP-25, NP-26, NP-27, NP-29, NP-34. Para efectos de orden, se procederá a abrir y percibir los documentos siguiendo el orden correlativo de los escritos en que fueron acompañados.

**ESCRITO FOJAS 333**

**[NP-16]:** corresponde a una Carpeta de Archivos que contiene:

* “RE Agenda Nuevo Pudahuel – Board of Directors – 2 09 2015”: correo electrónico, de 27 de agosto de 2015, enviado por Nicolas Claude a Nicolas Notebaert, Fréderic Dupeyron, Patrice Bastid, Christophe Pelissie Du Rausas, Pascale Albert-Lebrun y Corrado Fabbri, Asunto: RE Agenda [Nuevo Pudahuel – Board of Directors – 2 09 2015].
* “NP BoD September 2 2015”: documento PDF, adjunto al anterior.

**[NP-17]:** corresponde a una Carpeta de Archivos que contiene:

* “NP RdD Septiembre”: documento Power Point, 41 diapositivas, en castellano, Directorio de 2 de septiembre de 2015 de Nuevo Pudahuel.
* “Traducción correo 3.9.2015”: documento PDF

**[NP-19]:** corresponde a una Carpeta de Archivos que contiene:

* “RV Meeting with MOP”: correo electrónico, en inglés, de 3 de septiembre de 2015, Asunto: Meeting with MOP, enviado por Nicolas Claude a Nicolas Notebaert, Laurent Galzy, Fréderic Dupeyron, Corrado Fabbri, Christophe Pelissie Du Rausas, Pascale Albert-Lebrun y Patrice Bastid, con copia a Raphael Pourny, Emmanuel Coste y Astrid Tran Ba Huy.
* “Reunión con el MOP”: documento PDF

**[NP-21]:** corresponde a una Carpeta de Archivos que contiene:

* “Reunión con el Ministro”: correo electrónico, de 5 de octubre de 2015, enviado por Nicolás Claude a Eduardo Abedrapo.

**[NP-24]:** corresponde a un archivo PDF:Libro de Obras, Folios 08 y 09, de fecha 20 de noviembre de 2015.

**[NP-25]:** corresponde a una Carpeta de Archivos que contiene:

* “RE: Reunión”: correo electrónico de 23 de noviembre de 2015, enviado por Nicolás Claude a Eduardo Abedrapo, con copia a Raphael Pourny y Boris Olguín Morales.

**[NP-26]:** corresponde a un archivo PDF: Libro de Obras, f olios 11 y 12, de 21/12/15.

**[NP-27]:** corresponde a una Carpeta de Archivos que contiene:

* “Reunión”: correo electrónico de 20 de octubre de 2016, enviado por Nicolás Claude a Eduardo Abedrapo.

**[NP-29]:** corresponde a un archivo PDF: Libro de Obras, folios 44 y 45, de 21.11.16.

**[NP-34]:** corresponde a un archivo PDF: Libro de Obras, folios 44 y 45, de 20/11/17.

**ESCRITO FOJAS 336**

**[NP-05]:** corresponde a un archivo PDF: Bases de Licitación de la Obra Pública Fiscal “Aeropuerto Arturo Merino Benítez de Santiago”, año 2014.

**[NP-06]:** corresponde a un archivo PDF:Circular Aclaratoria N°10, de 15/12/14.

**ESCRITO FOJAS 338**

**[NP-1]:** corresponde a una Carpeta de Archivos que contiene: 31 archivos PDF que corresponden a Declaraciones mensuales y pago simultáneo de impuestos Formulario N°29 de la Sociedad Concesionaria Nuevo Pudahuel S.A., correspondientes al período tributario octubre 2015 a noviembre de 2017. Se deja constancia que los archivos de diciembre de 2017 a abril de 2018, contenidos en la Carpeta de Archivos, no serán considerados por no haber sido ofrecidos por la actora en el escrito respectivo.

**[NP-2]:** corresponde a una Carpeta de Archivos que contiene: 6 archivos PDF y 18 planillas Excel correspondientes a Libro de Ventas de la Concesionaria, período octubre 2015 a noviembre de 2017. Se deja constancia que en la Carpeta de Archivos no se encuentran los meses de septiembre y noviembre de 2017.

**[NP-3]:** corresponde a una Carpeta de Archivos que contiene: 2 planillas Excel: “Balance 2017” y “Balances 2016 a 2018”.

**[NP-4]:** corresponde a archivo PDF:Presentación proceso de facturación Sociedad Concesionaria Nuevo Pudahuel S.A., de fecha 12 de junio de 2018, firmada por el Jefe de Facturación y Cuentas por Cobrar, señor Leonardo Órdenes Moraga.

**III.-** En tercer lugar se conecta al PC el pendrive acompañado por la actora con fecha 19/06/18, el cual contendría los documentos electrónicos referidos en los otrosíes de los escritos de fojas 853, 856, 858, 860, 863, 867 y 876. Dentro del pendrive hay 26 elementos: NP-54, NP-55, NP-56, NP-57, NP-58, NP-59, NP-60, NP-61, NP-62, NP-71, NP-72, NP-73, NP-74, NP-84, NP-85, NP-112, NP-113, NP-135, NP-136, NP-137, NP-138, NP-139, NP-140, Audiencia Pública D05-2017-16 Parte 1, Audiencia Pública D05-2017-16 Parte 2 y Audiencia Pública D05-2017-16 Parte 3. Para efectos de orden, se procederá a abrir y percibir los documentos siguiendo el orden correlativo de los escritos en que fueron acompañados.

**ESCRITO FOJAS 853**

**[NP-54]:** corresponde a un archivo PDF:Circular Aclaratoria N°1, de 30/06/14.

**[NP-55]:** corresponde a un archivo PDF:Circular Aclaratoria N°2, de 26/08/14.

**[NP-56]:** corresponde a un archivo PDF:Circular Aclaratoria N°3, de 20/10/14.

**[NP-57]:** corresponde a un archivo PDF:Circular Aclaratoria N°4, de 24/10/14.

**[NP-58]:** corresponde a un archivo PDF:Circular Aclaratoria N°5, de 27/10/14.

**[NP-59]:** corresponde a un archivo PDF:Circular Aclaratoria N°6, de 03/11/14.

**[NP-60]:** corresponde a un archivo PDF:Circular Aclaratoria N°7, de 28/11/14.

**[NP-61]:** corresponde a un archivo PDF:Circular Aclaratoria N°8, de 09/12/14.

**[NP-62]:** corresponde a un archivo PDF:Circular Aclaratoria N°9, de 15/12/14.

**ESCRITO FOJAS 856**

**[NP-71]:** corresponde a una Carpeta de Archivos que contiene 61 correos electrónicos y los documentos adjuntos a éstos.

**[NP-72]:** corresponde a una Carpeta de Archivos que contiene un correo electrónico enviado por Raphael Pourny a Renzo Pontiggia, Nicolas Claude y Antonio Mendes, con fecha 13 de noviembre de 2017, Asunto: Seguimiento reunión.

**ESCRITO FOJAS 858**

* Registro de Audio MP4, Audiencia Pública D05-2017-16 Parte 1
* Registro de Audio MP4, Audiencia Pública D05-2017-16 Parte 2
* Registro de Audio MP4, Audiencia Pública D05-2017-16 Parte 3

**ESCRITO FOJAS 860**

**[NP-73]:** corresponde a una Carpeta de Archivos que contiene 27 documentos PDF (facturas electrónicas emitidas por la demandante a la sociedad Sita Information Networking Computing B.V. Suc. Chile).

**[NP-74]:** corresponde a una Carpeta de Archivos que contiene: **(i)** Carpeta de Archivos denominada “Facturación 10-PDF”, que contiene 763 documentos PDF (facturas electrónicas). **(ii)** Carpeta de Archivos denominada “Facturación 11-PDF”, que contiene 709 documentos PDF (una boleta y facturas electrónicas). **(iii)** Carpeta de Archivos denominada “Facturación 12-PDF”, que contiene 704 documentos PDF (una boleta y facturas electrónicas); **(iv)** 13 archivos PDF.

**ESCRITO FOJAS 863**

**[NP-84]:** corresponde a un archivo PDF: cartola interna de la actora, de Cuenta Corriente en dólares de la Sociedad Concesionaria Nuevo Pudahuel S.A., N°3010130309, al 4 de abril de 2018.

**[NP-85]:** corresponde a un archivo PDF: cartola de Cuenta Corriente de la Sociedad Concesionaria Nuevo Pudahuel S.A., del Banco Santander, N° 0-031-00033258, correspondiente al período 31 de mayo de 2017 al 26 de abril de 2018.

**ESCRITO FOJAS 867**

**[NP-112]:** corresponde a una Carpeta de Archivos que contiene 45 documentos PDF (facturas electrónicas emitidas por la actora a Sociedad Administradora de Estacionamientos Maxximiza S.A.).

**[NP-113]:** corresponde a una Carpeta de Archivos que contiene 71 documentos PDF(facturas electrónicas emitidas por la actora a Saba Estacionamientos de Chile S.A.).

**[NP-135]:** corresponde a una Carpeta de Archivos que contiene 19 documentos PDF(cartolas).

**[NP-136]:** corresponde a una Carpeta de Archivos que contiene 2 documentos PDF(una cartola y una boleta). Se deja constancia que la boleta contenida en esta Carpeta de Archivos no será considerada en este punto, pues no figura ofrecida y está incluida en el NP-140, acompañado en presentación de fojas 876.

**[NP-137]:** corresponde a una Carpeta de Archivos que contiene una planilla Excel y 15 Carpetas de Archivos que a su vez contienen la siguiente cantidad de planillas Excel: Carpeta 1 = 4; Carpeta 2 = 3; Carpeta 3 = 4; Carpeta 4 = 1; Carpeta 5 = 1; Carpeta 6 = 1; Carpeta 7 = 1; Carpeta 8 = 1; Carpeta 9 = 1; Carpeta 10 = 3; Carpeta 11 = 1; Carpeta 12 = 8; Carpeta 13 = 1; Carpeta 14 = 4; Carpeta 15 = 1.

**[NP-138]:** corresponde a una Carpeta de Archivos que contiene 2 documentos PDF(cartolas).

**[NP-139]:** corresponde a una Carpeta de Archivos que contiene 2 planillas Excel.

**ESCRITO FOJAS 876**

**[NP-140]:** documento PDF, boleta del estudio Bofill Escobar.

**IV.-** Finalmente se inserta al PC el DVD acompañado por el MOP con fecha 19/06/18, el cual contendría los documentos individualizados bajo los N°s 1 a 12 del escrito de fojas 369. Dentro del DVD hay 12 elementos PDF:

1. Bases de Licitación del Aeropuerto AMB, de febrero del 2014.
2. Circular Aclaratoria N°1, de 30/06/14.
3. Circular Aclaratoria N°2, de 26/08/14.
4. Circular Aclaratoria N°3, de 20/10/14.
5. Circular Aclaratoria N°4, de 24/10/14.
6. Circular Aclaratoria N°5, de 27/10/14.
7. Circular Aclaratoria N°6, de 03/11/14.
8. Circular Aclaratoria N°7, de 28/11/14.
9. Circular Aclaratoria N°8, de 09/12/14.
10. Circular Aclaratoria N°9, de 15/12/18.
11. Circular Aclaratoria N°10, de 15/12/18.
12. Bases de Licitación, texto refundido (no oficial), que incluye las Circulares Aclaratorias N°s 1 a 10.

Previo al cierre de la audiencia, la Comisión ordena que la parte demandante acompañe Declaración Jurada de exactitud de las traducciones acompañadas en los documentos individualizados como NP-17 y NP-19, conforme al art. 24 inciso séptimo de las Normas de Funcionamiento y Procedimiento. Respecto del contrato en idioma inglés, acompañado bajo la nomenclatura NP-78 a fojas 863, la Comisión instruye a la actora a que acompañe una traducción de las partes que considere relevantes de dicho instrumento, junto con la correspondiente Declaración Jurada de exactitud, conforme a la norma antes citada. Todo lo anterior deberá efectuarse en el plazo máximo de 10 días hábiles.

Se deja constancia que a contar de esta fecha las partes cuentan con el plazo de 5 días hábiles para formular objeciones u observaciones a los documentos que han sido objeto de la percepción instrumental realizada el día de hoy. Respecto de las Declaraciones Juradas y traducción aludida en el párrafo anterior, el demandado tendrá dicho plazo a contar de la resolución de la Comisión que provea el escrito respectivo en que se acompañen.

Siendo las 12:10 horas, se pone término a la presente audiencia. Firman los comparecientes y los miembros de la Comisión.

**Katherine González Navarro**

**Luis Antonio Navarro Vergara Pablo Muñoz Agurto**

**Marcelo Barrientos Zamorano Carlos Mercado Herreros**

**Juan Pablo Román Rodríguez**

 **Presidente**

 **Javier Castillo Vial**

 **Secretario**